



小手指的

大冒险

〔日〕岩井俊雄◎著
刘 洋◎译

《100层的房子》作者
全新力作

北京科学技术出版社

小手指的 大冒险

(日)岩井俊雄◎著
刘 洋◎译



岩井俊雄

生于1962年，绘本作家，多媒体艺术家。1985年就读于筑波大学艺术专业时，获得第十七次现代日本美术展大奖，成为有史以来最年轻的获奖者。此后，多次在国内外美术展上展出观众可以亲身体验的互动作品，引起广泛关注。代表作有“100层的房子”系列。

YUBISAKI-CHAN NO DAIBOKEN

by Toshio Iwai

©Toshio Iwai 2016

All rights reserved.

First published in Japan in 2016 by HAKUSENSHA, Inc., Tokyo

Simplified Chinese language translation rights arranged with HAKUSENSHA, Inc., Tokyo

through Japan Foreign-Rights Centre/Bardon-Chinese Media Agency

Simplified Chinese translation copyrights © 2018 by Beijing Science and Technology Publishing Co., Ltd.

著作权合同登记号 图字：01-2017-6806

图书在版编目(CIP)数据

小手指的大冒险 / (日) 岩井俊雄著；刘洋译. — 北京：北京科学技术出版社，2018.3
ISBN 978-7-5304-9091-4

I. ①小… II. ①岩… ②刘… III. ①儿童故事—图画故事—日本—现代 IV. ①I313.85

中国版本图书馆CIP数据核字(2017)第124304号

小手指的大冒险

作 者：〔日〕岩井俊雄

策划编辑：刘 洋

责任印制：张 良

出 版 人：曾庆宇

社 址：北京西直门南大街16号

电话传真：0086-10-66135495（总编室）

0086-10-66161952（发行部传真）

电子信箱：bjkj@bjkjpress.com

经 销：新华书店

开 本：889mm×850mm 1/16

版 次：2018年3月第1版

ISBN 978-7-5304-9091-4/I·592

译 者：刘 洋

责任编辑：原 娟

图文制作：沈学成

出版发行：北京科学技术出版社

邮政编码：100035

0086-10-66132645（发行部）

网 址：www.bkydw.cn

印 刷：北京捷迅佳彩印刷有限公司

印 张：2

印 次：2018年3月第1次印刷

定价：36.00元



京科版图书，版权所有，侵权必究。
京科版图书，印装差错，负责退换。

小手指的 大冒险

(日)岩井俊雄◎著
刘 洋◎译



小手指是个可爱的小女孩。

有一天，
小手指正忙着和毛绒玩具们一起玩过家家。
忽然……

“小手指，快去洗澡！
妈妈要做饭，
让爸爸带你洗澡吧！”

“不要！
我最讨厌洗澡了！”

噔噔噔……



“小手指，你给我站住！”

“我才不呢！”

“哼！”

我再也不想
这样被妈妈
管着了。

咔嚓！

噔噔噔……

咦，小手指这是要去哪里呀？



砰！

出来喽！
离家出走喽！

咯吱——

噔噔噔……

“啊？小手指，你是不是
又和妈妈吵架了呀？”

“呀，奶奶，您回来啦！
我要离家出走了！”

一会儿要和好哦，
不要跑太远。”

“嗯，我走啦。”

噔噔噔……

小手指“噔噔噔”地走了。

呀，
这里有个
大树桩！

“啦啦啦，
啦啦啦，
我是快乐的
歌唱家……”

咦，
谁在那里？

“你唱得
真好听！”

嘿哟、
嘿哟……

装进口袋。

捡到两个橡子！

噔噔噔……

去哪里玩好呢？

去公园吧！

哇！

啪啪啪……

噔噔噔……

“你是谁？”

“跟我来！”

咦，
从这里钻进去？

小手指钻进了
隧道。

吭哧、吭哧、吭哧……

荡过去。

荡过来，

还有秋千！

嘿！

嘿哟、
嘿哟……

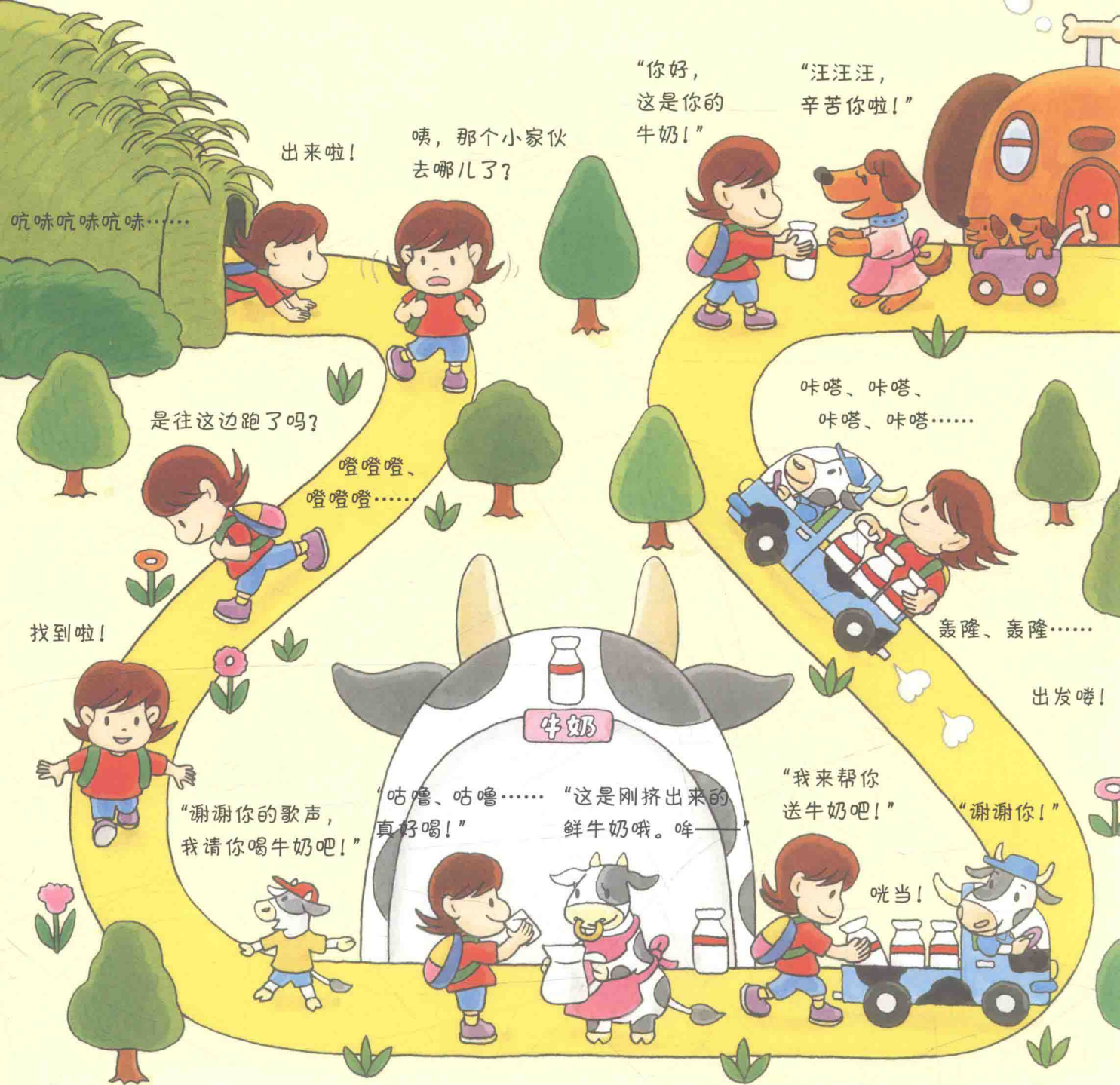
这里有一架
滑梯！

嗖——

爬台阶。

噔
噔
噔
……

啪！



“你好，
这是你的
牛奶！”

“汪汪汪，
辛苦你啦！”

出来啦！

咦，那个小家伙
去哪儿了？

吭哧吭哧吭哧……

是往这边跑了吗？

噔噔噔、
噔噔噔……

找到啦！

“谢谢你的歌声，
我请你喝牛奶吧！”

“咕噜、咕噜……” “这是刚挤出来的
真好喝！” 鲜牛奶哦。哞——

咔嗒、咔嗒、
咔嗒、咔嗒……

轰隆、轰隆……

出发喽！

“我来帮你
送牛奶吧！”

“谢谢你！”

咣当！

“哎儿哎儿，
我正等着呐。”

“这是你的
牛奶！”

“哐嗒、哐嗒、
哐嗒、哐嗒……”

轰隆、
轰隆……

轰隆、
轰隆……

“太好啦，
刚好宝宝该喝奶了！
哼——哼——”

“猪妈妈，
这是你的牛奶！”

哐嗒、哐嗒、
哐嗒、哐嗒
……

哐嗒、哐嗒、
哐嗒、哐嗒……

“全都送完了！
谢谢你帮忙。
咩——”

“不客气！”

呀，
这里有缆车！

“坐缆车需要
一个橡子。”

“我有。”

噔噔噔……

小手指坐上了狸猫开的缆车。

到山顶啦！

“欢迎来到蘑菇山，
咕噜噜！”

吊桥！

嘎吱、
嘎吱……

嗖、嗖、嗖……

“你好！”

嗖、嗖、嗖……

哇，
好高啊！

“看，我采了
好多蘑菇！”

“哇，
谢谢你！”

“哇！”

“这种蘑菇
很少见呢！”

“谢谢你！
再见啦。”

跳过去！

“送你
一罐
蜂蜜吧。”

嘿！

嘿！





“我正在采蘑菇，
你能帮我吗？”

风景真好啊！
“啊——”

“好啊好啊！”

“你好，
小熊！”

摇摇晃晃。

这里有蘑菇！

好漂亮的
蘑菇！

再采
一些吧。

哎呀呀……

哎呀呀……

“儿童
坐一次要
一个橡子。”

呀，
这里有小火车！

“咕咕咕，
火车马上就要开喽！”

“给你。”

成功！

嘿！

小手指坐上了鸽子开的小火车。

“这是你的信。”

“咯咯，
谢谢你！”

呜——轰隆、轰隆……

呜——轰隆、轰隆……

要进
隧道啦。

“叽叽叽！”

“前方到站——咯咯站！
前方到站——咯咯站！”

呜——
呜——

出发喽！

“没问题！”

“你能帮我把这两封信分别
送给母鸡和黑山羊吗？”

“前方到站——邮局！
前方到站——邮局！”

出——发——喽！

呜——

咣当、咣当……

轰隆、轰隆……

轰隆、轰隆……

呜——

呜——轰隆、轰隆……

呜——轰隆、轰隆……

咣当、咣当……

“前方到站——咩咩站！”
前方到站——咩咩站！”



“这是你的信。噢，
你怎么把它吃掉了？” “这个很好吃哦。”



咩——”



“麻烦你帮我
把这块奶酪
送到下一站吧。”

“前方到站——啾啾站！”
前方到站——啾啾站！”



轰隆、轰隆……
轰隆、轰隆……

“这是
你的奶酪。”

“哇，好开心！啾——”



咣当、咣当……
咣当、咣当……

“我们马上就要到
吱吱站啦！”



“噢，小猴子，
怎么了？” “不得了啦，
出大事啦！”



小猴子拉起小手指的手就往前跑。

“谢谢你！
快到这边来。”

“发生什么事了？”

“她要去参加音乐会，
可是嗓子哑了。”

“吃点儿蜂蜜
试试吧。”

“呀，
嗓子真的好了！
啦啦啦……”

留一
小勺

“舔一舔，
咽下去。”

“太好了！”

嘿哟、
嘿哟……

“顺着这个梯子往上爬，就能爬到树上了。”